



# Ekaitzaren ondorengo barealdia...



*San Pedro jai zoriontsuak pasa izana espero dugu!*

IEFPS USURBIL GLHBI



**MATRIKULA** uztailaren 5etik 11ra

Goi-mailako  
Erdi-mailako  
HEZIKETA  
ZIKLOAK



Mekanika



Elektrizitatea



Administrazioa



Mantenimendua

Etarte bidea 9 (Zubieta) 20170 USURBIL - Tel.: 943 364 600 - e-mail: eskola@lhusurbil.com



# **Jalgi**

**KAFE-ANTZOKIA**

Herriko festetan ondo pasa izana espero dugu !

**KONTZERTUAK  
ANTZERKIAK  
GIRO PAREGABEA PINTXO GOXOEKIN**

**GELTOKI KALEA 4 BEHEA  
LASARTE-ORIA • Tel.: 943 377024**



Nagusia 50, behea  
Lasarte-Oria  
Tel.: 943 36 36 11

Nagusia 36, behea 20160 Lasarte-Oria  
Tel.: 943 37 04 46

Geltoki Kalea 15 behea  
Lasarte-Oria  
Tel.: 943 376585

Jai zoriontsuak pasa izana espero dugu !

# **HARATEGIA**

## **BALERDI**

### **URDATEGIA**



# Herritarrek plaza hartu zuten



Udaletxe berriko balkoitik, Danok Kide eta Jalgune elkarteko kidek eman zioten hasiera ofiziala jaiari arratsaldeko txupin jaurtiketarekin. Okendo plaza jendez beteta zen. Bertan jarri zen Sorgin jaien txosna ere.



Sorgin Dantza Okendon amaitu zen arratsaldeko txupina bota aurretik.

Giro onarekin burutu dira aurtengo sanpedroak. Asteazkenean suabe suabe sorgin jaiekin hasi ondoren, ostegunean jaurti ziren txupin ofizialak eta asteburuan jendez gainezka izan dira Lasarte-Oria erdiguneko plaza eta kaleak. Kalera atera dira herritarrek eta Udalak zein Sorgin Jaiak antolatutako ekitaldiez gozatu ahal izan dute. Batez ere Okendo plazak hartu du protagonismoa, bertan hasi eta amaitu dira jaiak, bertan jarri da Sorgin Jaien txosna eta bertan egin dira kontzerturik jarraituenak, herriko taldeena asteazkenean, Zopilotes Txirriaos eta Joxpa taldeena ostegunean, Itzarturekin zikiro afariaren ondorengo erromeria ostiralean, eta "We are Standard" eta "Bongo Botrako" talde ezagunen emanaldia larunbatean. Gainera bi talde hauen tartean, Funebre taldearen su, fantasia eta beldurrezko ikuskizunaz gozatzeko aukera izan zuten bertaratu zirenek.

## Txintxarri diruz laguntzen duten erakundeak



**Lasarte-Oriako Udala**  
Euskara Batzordea



**EUSKO JAURLARITZA**  
KULTURA SAILA



GFAko Kultura eta  
Euskara Departamendua

**Argitaratzailea:** Txakun Kultur Elkarte, Geltoki kalea 4, 20160 Lasarte-Oria, 943 366 858, 943 371 448, G-20407557 **Legezko gordailua:** SS513/93 ISSN: 1134-0053 **Inprimategia** Zeroa Multimedia, S.A. **Aleak zenbakiko:** 7.800 **Erredakzioa:** Nerea Eizagirre, Jon Altuna Iza, Maider Azurmendi, Jon Altuna Egitegi **txintxari@txintxari.info txintxari@takun.com** **Publizitatea:** Arantza Artola, **publizitatea@takun.com** **Administrazioa eta banaketa:** **administrazioa@takun.com; takun@takun.com.** Txintxarrik ez du bere gain hartuko iritzi-artikuluetan edota irakurleen gutunetan adierazitakoaren erantzukizunik.





## Goiztiarrenak Sorgin Jaiak

Sorgin Jaiak izan ziren txupina botatzen lehenak eta herria jai giroan murgildu zuten asteazkenean. Kuadrilen jaitsiera egin zuten lehenengo eta ondoren antzerki eta bertsokak lagun txupina bota zuten. Gauean herriko taldeek eskaini zituzten kontzertu jendetsuak.



**Bertsokak eta antzerkia festari hasiera emateko.**- Txupinazoa bota aurretik gazteek antzerkia egin zuten Okendon eta Unai Muñoa eta Ane Labaka herriko bertsolariek kantatu zuten. Unai oholza gainetik aurreko Udalaren papera hartu zuen eta Anek berriz, herriko gazteena. Umorea eta aldarrikapena uztertuz, ekitaldi jendetsu honekin hasiera eman zitzaion Sorgin Jaiak. Asko izan ziren antzerkian parte hartu zuten haurrek eta Okendo plazan bildu ziren herritarrek kalejira alaia egin zuten gazteek txupina bota ondoren. Aurtengoan Okendo izan dute kokaleku Sorgin Jaiak lehenengo aldiz. Txosnak Ostatu Berri tabernari egin nahi izan zion omenaldia eta herritar askok begi onez ikusi zuten gazteen ekimena.

**MADD MEIER**  
**KARROZERIAK**  
*Sau Pedro jai onak pasa izana espero dugu!*

**ORDEZKO IBILGAILUA**  
 Bankada elektronikoa - Kabina labeduna  
 Informatizatutako kolorimetria

 **KIDEA**

Oria etorbidea 10 - Brunet pol., 20-21  
 20160 Lasarte-Oria (Gipuzkoa)  
 Tel.: 943 360 617 - Faxe: 943 366 038  
 maddmsl@iservicesmail.com

Aseguru konpainia guztiekin baimendutako zerbitzua



**ADURIZ DE LASARTE S.A**  
*Oso ondo pasa izana espero dugu!*

**Odolkia- Solomoa ontzutua**  
**Tripakiak- Saltxitxak**  
**Solomoa baratxuritan**  
**Txistorra**  
**Basurde burua**  
**Etxeko txorizoa**  
**Baserri pateak**



**BERTAKO FABRIKAZIOA**  
 Loidi Barren kalea 3 • Tel.: 943 361 278 - 943 361 655 - 943 362 451  
 Lasarte-Oria

**Gabirondo**  
**ALTZARIAK**  
*Ondo pasa izana espero dugu!*



Jaizkibel plaza 2-14 • Tel.: 943 364007  
 LASARTE-ORIA





**Herriko taldeen kontzertuak.**- Gauean herriko musika taldeak izan ziren Okendoko oholdta gainean. The Garax, Hilotz, Trikihots eta DJ Zebok jarri zuten musika jaietako lehen gau luzean. Estilo guztietako musikak izan ziren entzungai, The Garax-ek La Polla Records, Rip, Des-Kontrol eta antzeko taldeen bertsiok jo zituen, Hilotzek metal duin eta gogorra egin zuen eta Trikihotsak erromeria egin zuen.

Hilotz taldeak kontzertua eskaini zuen, aurtien Lasarte-Oriako maketa lehiaketan sarituak izan dira.



**Parranda lehen gau luzea.**- DJ Zebo izan zen azkena Okendoko oholdtzara igotzen. Bere musika pintxatu zuen eta egusentira artean jarri zuen honek giroa. Jaietako lehen gau luzea izan zen Sorgin Jaena askorentzat eta amaitu bezain laster, osteguneko lehen orduetan eman zitzaion hasiera udalak antolatutako egitarau ofizialari. Gazteen lekukoa hartu zuten kaleetan txikiak.

**A. Arregi**



**eraikuntzako materiala**

Oso ondo pasa izana espero dugu !

**BILTEGI NAGUSIA**  
Oria etorbidea 6  
Tel.: 943 366473  
943 370998

**ERAKUSKETA**  
Goikale 2  
Tel./Faxa:  
943 365947

Seguros Catalana Occidente Aseguroak

Grupo  CATALANA OCCIDENTE

**Izan zaitez gure talde profesionalako kide, eta aholkulari komertzial gisa lan egizazu gurekin**

**Jarri gurekin harremanetan**  
Tel.: 943 440487

**UDA BERRI**

**Taberna**

San Pedro jaio onak pasa izango duzue !

Golf plaza 7, behea  
Tel.: 943 370610  
20160 LASARTE-ORIA





## Ekainaren 28a

Lehen aldiz Haurren txupinazoa egin du Udalak. Ostegun eguerdian txikienek eman zieten hasiera herriko jaiei. Udaletxe zaharretik Pirritx, Porrotx eta Marimotots pailazoek, Pupu eta Loreekin batera, txupina bota zuten. Aurten omenduak izan dira herriko pailazoak, Danok Kide eta Jalguneko lagunekin batera. Hauek ere bertan izan ziren udal ordezkariekin batera.



**Jendetza festei hasiera emateko.**- Udaletxe Zaharraren inguruan jendetza bildu zen. Herritarrek festa gogoa zuten eta adin guztiak jendea ikusi ahal izan zen eguerdiko lehen txupin honetan. Pailazoek Maite zaitut abestia hasiarekin batera, jendea dantzan eta abesten hasi zen. Giro ezin hobean jaurti zuten txupina Sasoeta eskolako Ariadna Guijar eta Yeray Nietok pailazoek laguntzarekin.

Kuadrilen arteko futbol, saski eta boleibol finalak kiroldegian egin ziren



# VENTANAS SAN MIGUEL

**Zuregatikosogertu!**

**Oso ondo pasa izana espero dugu !**

Zirkuitu ibilbidea 10 (gasolindegia atzean)  
Tel.: 943 362457 • LASARTE-ORIA

## DANI karrozeria

Jai zoriontsuak pasa izana espero dugu !

Trebeak gara kolpe handiak konpontzen

- Kabina labeduna
- Txapak zuzentzeko oinarri unibertsala
- Tapizatuen garbiketa



Zirkuitu ibilbidea 12  
20160 • LASARTE-ORIA  
Tel.: 943 371440  
Mobila: 608 391885  
carroceriasdani@lditel.com





**Haurrentzako hamaika ekintza.-** Jaietan haurrentzat ere asko izan dira ekintzak. Esate baterako, nahiz eta eguraldiak ez lagundu, makarronada goxoa bazkaldu eta Busti Blai ekintzarekin haurrek ederki gozatu zuten. Ondoren eskulan ezberdinak egiteko aukera izan zuten Okendo plazan.



**Oriako Sorgin Dantza.-** 272 herritar atera dira aurtengo Sorgin Dantzan. Ohitura hau guztiz errotuta dago herritarren artean eta urtetik urtera geroz eta jendetsuagoa dela azpimarratu behar da. Oriatik abiatu ziren dantzariak aurtien, hori bai, ohi baino lehenago Okendora txupinazoa baino lehen iristeko. Euria agertu bazen ere, dantzariak ibilbide guztian ehunka lasarteoriatarren laguntza izan zuten.

- Beroaren isolazioa txapan, aluminioan...
- Sabaiko eta makinaren geletako intsonorizazioa
- Airearen kanalizazioa txapan eta climaverrean
- PLADURREZKO tabikeak
- Tabernetako intsonorizazioa

Jai zoriontsuak giro ederrean  
pasa izana espero dugu!



**AINSORSA**



Oria etorbidea 8-10, 41 pabiloia  
Tel.: 943 366279 • Faxa: 943 372717  
LASARTE-ORIA





Sorgin Dantzak Kale Nagusian egin zuen dantza egiteko bigarren geldialdia.



Jalgunekoek txupina bota aurretik euren "Pausoka pausoka" kanta eta dantza erakutsi zieten Okendon bildutakoiei.



Sorgin Dantzakoek kalejira egin zuten goraino zegoen plazan.



Jalgune eta Danok Kidekoek bota zuten azken txupina Udaletxe berriko balkoitik, alkateak diskurtsoa egin zuen ere.



Hirugarren txupina jendetsua izan zen Jalgune eta Danok Kidekoen eskutik.



**SAAPIGAS**



**Ondo ibili izana  
espero dugu !**





**Gas-instalazioak,  
berokuntza eta iturgintza**

**Ordutegia**  
**9:00 - 13:00**  
**16:00 - 20:00**

**Kale Nagusia 69, behea • Tel: 943 360165**  
**LASARTE-ORIA**





Apar festa burutu zen txupinaren ostean Okendon. Villafranca del Penedes-ko Falcons taldeak erakustaldia egin zuen.



**Danborrada, ohiturari utsiz.-** Eibarko gastadorean laguntza izan zuen herriko helduen danborradak aurtengoan. Musikan berriz, Oria txaranga izan zuten lagun danbor eta kupela joleek. Lasarte-Oriako ereserkiarekin hasi zuten ibilbidea elkarrekin Goiegin bapo afaldu ondoren.



Gauean kontzertuak burutu ziren herriko hainbat lekutan, Okendon Zapiotes Txirrias taldea aritu zen, Trumoin Hotzikara eta Andatza plazan Kubako doinuak nagusi izan ziren Trovahavana-rekin.

Jalguneko lagunok jai onak igaro izana espero dugu.

**Jalgune** 

 **Elkartea**



Bekokale bidea 1 2. solairua • LASARTE-ORIA 



# Ekainaren 29a San Pedro eguna

Hamaika ekintza izan ziren jaietako egun handian, San Pedro egunean. Meza, pilota partidak, Oriako jaitsiera, sagardo dastaketa, sardin jana, zikiroa... Eta Danok Kide, Pirritx, Porrotx eta Marimotots eta Jalguneri omenaldia egin zitzaizen Manuel Lekuona kultur etxean. Herritarrek patrioiaren eguna ederki ospatu zuten eta Okendo plaza, kaleak, ibaia eta xexen plaza bete zuten.



San Pedro egunean Amalur eskolako txistulariek herria esnatu zuten dianarekin.

Herritarrek ez zuten hutsik egin eta San Pedro eliza bete zen.



Intza elkarteko jubenilek eta seniorrek erakustaldi ederra eskaini zuten Loidi-Barrengo pilotalekuan.



Pasaia txaranga egon zen San Pedro eguna girotzen.



## CASA EXTREMADURA

Jai alaiak pasa izana  
espero dugu !

Adarra 4 • Tel.: 943 372375
20160 Lasarte-Oria



**VIRGEN DE GUADALUPE**







Amaieran omenduek talde argazkia atera zuten udal ordezkari eta hainbat lagunekin.



Ainhoa Mercero sopranoa ere izan zen omenaldian.



Danok Kide gurasoen elkarteko kideek, Takolo, Pirritx, Porrotx eta Marimototsek eta Jalguneko kideek Pablo Barrio alkateak emandako oroigarria jaso zuten.



Hainbat lagun animatu ziren omenaldian parte hartzera.

**Omenaldi koloretsua.-**

Lasarteoriatarrek Manuel Lekuona kultur etxea bete zuten San Pedro egunean Danok Kide, Pirritx, Porrotx eta Marimotots eta Jalguneri egindako omenaldia ikusteko. Jalgunek "Pausoka, pausoka" abestia dantzatu zuten eta pailazoen Takolorekin batera saiotxoak egin zuten. Omenduez gain, herriko hainbat taldeek parte hartu zuten, Zero Sette akordeoi orkestrak "Maite zaitut" abestia jo zuten, Kukuka eskolako dantza garaikideko taldeak dantza egin zuten, Bertso eskolako kideen hitzak entzun ziren, Ainhoa Mercero sopranoak bere ahotsarekin bete zuten aretoa eta Erketzeko lagunak ere bertan izan ziren.

JAIETAN ONDO IBILI IZANA ESPERO DUGU!

Bizikleten salmenta eta konponketa

**MKL txirrindak**

Geltoki kalea 25, atzealdea tel 943 36 16 14

Lasarte Oria 20160

Oso ondo pasa izana espero dugu!

**TRUJOI** TABERNA

Hipodromo etorbidea 3 • Lasarte-Oria

**PATRIZIO**

San Pedro jai zoriontsuak pasa izana espero dugu

Uistin Kalea 1 Lasarte-Oria





Igeldoko txakur hezitzaileek asistentziako erakustaldia egin zuten Okendo plazan. Honetan txakurrek pertsona elbarrituei nola lagundu ahal dieten ikusi zuten herritarrek. J. ZATARAIN



Oriako Jaitsieran tamaina eta materiala ezberdinetako ontziak ikusi ahal ziren. Guztiak amaitu zuten jaitsiera, baina batek baino gehiagok txalupa utzi eta oinez egin behar izan zuten bidea.



Ederki gozatu zuten Oriako jaitsieran parte hartu zuten guztiak. Batzuk maskarekin eta pelukekin egin zuten ibilbidea eta umore ona izan zen nagusi amaitzean.





**BIYAK  
BAT**



Jai alaiak pasa izana  
espero dugu!

Kale Nagusia 40 • Tel.: 943 363964 • LASARTE-ORIA



## InmoGes

**Inmobiliaria**

Herriko jai onak  
pasa izana  
espero dugu !



Kale Nagusia 12-3  
Lasarte-Oria  
Tel.: 943 376662

**LIBRERIA MAITE**



San Pedro jai zoriotsuak  
pasa izana espero dugu !

Geltoki 12 • Lasarte-Oria  
Tel.: 943 372791





Haurrentzako jokoak, puzgarriak eta hamaika jolas izan ziren Andatza plazan.



Ettxeko txikiak txalupa berezi hauetan ibili ahal izan ziren San Pedro egunean.



Hainbat gazte hurbildu ziren Atsobarreko zelaian zegoen xexen plazara.



Ederki gozatu zuten xexenen aurrean korrika, lurrean bukatu zuten batzuk.



Sorgin Jaietako II. eskalada txapelketa egin zen kiroldegiko rokodromoan. Herriko eta inguruko jendea animatu zen parte hartzera. Ikuskizun handia eskaini zuten eskalataile trebeek.



# eztipphoto

- Ezkontzak
- Bideoa
- Jaunartzeak
- Haur eta familia argazki sesioak
- Modelo Book-ak

Golf plaza 4 behea  
Atsobarar. Lasarte.  
Tel: 943 900 565  
[www.eztipphoto.com](http://www.eztipphoto.com)





Urtero legez, Aterpea merkatari elkarreak sardina jana antolatu zuen Oekndo plazan.



Sagardo dastaketa ere egon zen Ttakun kultur elkartearen eskutik.



Amalur eskolako talderen eskutik, erromeria izan zen eta muxikoak dantzatu ziren.



Hainbat zirko ikuskizun ere ikusi ahal izan zituzten herritarrek a Elizatze plazan.



San Pedro jaietako bertso saioa ere izan zen. Unai Muñoa izan zen gai jartzaile eta Lasarte-Oriako bertso eskolako kideez gain, Amets Arzallus, Maialen Lujanbio eta Andoni Egaña izan ziren.

San Pedro jai zoriontsuak pasa izana espero dugu !

# MZUBI

LASARTE-ORIA

Jai zoriontsuak pasa izana espero dugu !





Geltoki kalea 21 • Tel.: 943 362467 Faxes: 943 372794 • Lasarte-Oria  
E-maila: muebleszubi@hotmail.com





Egurdian jarri zuten zikiroa erretzen Antonio Mercero plazan eta eguraldia lagun, gauen 250 herritarrek entsalada eta haragi goxoa dastatu zuten Okendo plazan.



Gaztetxoek ederki gozatu zuten Iztartu taldearen erromerian,



Estilo desberdinetako abestiak entzun ahal izan ziren gaueko karaokean, hala nola, Coti edo Lagy Gagaren doinuak.



Jalgi Kafe-Antzokian Dj Nakenen saioa izan zen. Herritar ugari bildu zen Isla plazan Rubi berriak orkestra entzutera.



Bitartean, herriko kaleetan Masaranduba txarantukadaz gozatu ahal izan zen.








SAN PEDRO JAI ONAK  
IGARO IZANA ESPERO DUGU!



LASARTEARRA

KIROL ETA KULTUR  
ELKARTEA

Erribera kalea 10, atzealdea • Tel.: 943 362997 • LASARTE-ORIA



# Ekainaren 30a

Kalea bihurtu zen festaren gune larunbatean: Amalur eta Oria txarangak ibili ziren kalez kale, hauek erraldoi eta buruhaundiekin, Xumela abesbatza ere bai kantu jiran goizean, Tolosako dultzaineroak eta Dinbi Banda herriko batukada arratsaldean eta bestalde hainbat ikuskizun eta joku antolatu ziren kalean: haurrentzako golf zelaia, beisbolean aritzeko kaiola, Semway zirkuitua, puzgarriak eta beste Isla plazan, emakumeen herri kirolen erakustaldia Okendo plazan, Gaztetzontzako joko olinpikoak, Looping Bike, giza futbolina, saskibaloia, ski eta arrauna besteak beste, kale nagusian. Kaleko antzerkia egin zuen Trapu Zaharrak taldeak iluntzean eta beldurra, fantasia eta sua ekarri zuen Funebres taldeak gauean. Andatza plazako berbenan, Cristina Sierra herritarrek abestu zuen eta Okendoko kontzertua bikaina izan zen, We are Standard eta Bongo Botrako taldeekin.



Besteak beste golfean aritzeko aukera izan zuten haurrek Isla plazan



Xumela abesbatzakoek kantu jira egin zuten eguerdian.



Emakumeen Herri Kirol erakustaldian norgehiagoka politik ikusi ziren. Berdintasuna aldarrikatuz, besteak beste Sokatiran, Trontzan eta Txingaran aritu ziren emakumezko kirolariak.



MEKANIKAKO  
TAILERRA



DIMETAL S.A.



ZERBITZU OFIZIALA



LOMBARDINI

# SAN JOSE-OLAIZ

San Pedro jai zoriontsuak pasa izana espero dugu !

- Kamioien txasia konpontzeko oinarria.
- Aluminiozko eta burdinazko soldadurak.
- Industriako ibilgailuen konponketa.



**Ordutegia: 8:30 - 20:30**

Zirkuitu ibilbidea 6 • 20160LASARTE-ORIA • Tel.: 943 361857 • Faxa: 943 366508





San Pedroetako Beteranoen II. txapelketan Goio Solano eta Mikel Arroio nagusitu ziren.



Udaletxe aurrean paella erraldoi bat egin eta banatu zuten.

**Herriko eskuzko pilota txapelketako finalak.-**

Herriko beteranoen arteko II txapelketako finala jokatu zen larunbat goizean Loidi Barrengo frontoian eta Goio Solano-Mikel Arroio bikotea nagusitu zen Mieltxo Ariztegi-Xabi Etxezarretaren aurka. Hori izan zen azken partidua, baina aurretik, haurren XX. txapelketako finalak ere jokatu ziren: Unai Sorrondegi eta Aimar Lizaso nagusitu ziren aurre-benjaminetan, Gorka Marcos eta Julen Alberdi alebinetan, eta Eneko Sarasola eta Aritz Sarobe infantiletan. Ondoren sariak eta opariak banatu ziren parte hartzaile guztien artean.



Finalen ondoren opariak banatu ziren parte hartzaile guztien artean.



Gazteen bertso bazkariaren ondoren olinpiar jokoak egin zituzten

**Xaralphoto** 

NAN argazkiak momentuan 3,50 eurotan

Mikro-saioa: estudioko argazkia momentuan eta 5 eurogatik!

Zure neurrira egindako ezkontza saioak

Kale Nagusia, 44 Lasarte-Oria Tlf: 943248755

[www.xaralphoto.com](http://www.xaralphoto.com)







Txarangarekin batera egin zuten kalejira erraldoi eta buruhandiek larunbatean goiz eta arratsaldez.



Buruhandiek lan asko egin dute 2012ko sanpedroetan.



**Dinbi Banda batukadarekin dantzan Sanpedrotan.-**

Maiatzaren 26an, Kukukaren X. urteurreneko festan estreinatu eta gero, sanpedrotan kaleak hartu dituzte Dinbi Banda, Lasarte-Oriako batukada taldekoek. Asteazkenean, Sorgin jaien hasiera egunean jo zuten lehenengoz arratsaldean hasita eta larunbat arratsaldean berriro heldu zieten euren perkusio tresnei herriko kaleak animatzeko. Bai, asteazkenean, bai larunbatean jarraitzaile ugari izan zituen batukada taldeak bere ibilbidean, gustura egon zirenak euren doinuak entzuten eta dantzatzen.



Tolosako dultzaineroak herrira bisita egin zuten larunbat arratsaldean.



Haur eta gaztetxoek oso ondo pasa zuten trizikloetan.

**AIZPURUA**

**Pinturak**

Jaietan ondo ibili izana espero dugu!

- \* Pintura plastikoak bereziki.
- \* Nahi duzun kolorea egingo dizugu momentuan.

Zumaburuko industrialdea  
LASARTE-ORIA  
Tel.: 943 362153

oso ondo pasa izana espero dugu!

*Etorri gure jaki goxoak probatzera*

**VINA del MAR**

TABERNA-KAFETEGIA

Ola kalea 2 • Lasarte-Oria • Tel.: 943 362768

**LAGUNAK**

ELEKTRIZATE DEBIDA

oso ondo pasa izana espero dugu!

Etxebizitzetako eta komertzioetako...

INSTALAZIO ELEKTRIKOAK

Geltoki kalea 6, behea  
Tel.: 943 371077  
LASARTE-ORIA





Oria txarangak alaitu zituen kaleak larunbat eguerdian.



Ametsetan Bizi antzerki lana eskaini zuen Trapu Zaharra taldeak.



Xereta lan ikusgarria eskaini zuen kultur etxean larunbat iluntzean Gero Axular Dantza Taldeak.



Looping-bike ikusgarria kale nagusian.

**kima**  
  
 masaje-lekua  
 Goyo Martin  
 Xabier Carbayeda  
 Kale Nagusia 44 • Tel.: 943 366197  
 LASARTE-ORIA

**COPILASARTE**  
 Ondo pasa izana espero dugu!  
 - ESTANPAZIOAK - AZALEZTATZEAK  
 - FAX-ZERBITZUA - PLASTIFIKAZIOAK  
 - FOTOKOPIAK  
 Kale Nagusia 34 • Tel.: 943 366930  
 Faxa: 943 366931 • Lasarte-Oria

**ALAMÁNDEGI**  
 TABERNA - JATETXEA  
 San Pedro jai zoriontsuak pasa izana espero dugu!  
 Tel.: 943 362849  
 ZUBIETA (Gipuzkoa)





Blaka taldeak kontzertua eman zuen larunbat gauean Trumoi taberna ondoko garbategian.



Ibai Berriak orkestrak girotu zuen Andatzako dantzaldia. Kristina Sierra da taldeko abeslaria.



Bongo Botrako taldeak dantzan jarri zuen Okendo plaza.




**Ikuskizun bikaina gauzez Okendon.-**

Ikusgarria izan zen larunbat gauean Okendon eskainitako musika kontzertu eta Funebres taldearen ikuskizuna. Batetik maila handiko bi rock taldek jo zuten plazan, Getxoko "We are Standard" talde ezagunak eta Kataluniako Bongo Botrako taldeak. Hauek "Todos los días sale el sol, chipirón" abestiaren egileak dira eta dantzan jarri zuten Okendo plaza. Bestalde, bi taldeen arteko atsedendian, Funebres taldekoek su, fantasia eta beldurrezko ikuskizuna eskaini zuten beste mundutik etorritako pertsonaiek, euren su, bengala, petardo eta besterekin.



We are Standar taldekoek hiru diska plazatu dituzte 2005etik.

# ANAIAK

JANTZI-DENDA 

Oso ondo pasa izana espero dugu! 

**ERRETIRATZEAGATIK LIKIDAZIOA !**

**Kale Nagusia 25 • LASARTE-ORIA • Tel.: 943 362386**





# Uztailak 1

Igandea jaietako azken eguna izanagatik ez zen lasaiagoa izan. Sorgin Jaiak antolatutako bakailao txapelketa, haurren danborradak eta bolo zein toka txapelketak jokatu ziren besteak beste. Gauean festari amaiera emateko, Gose taldearen kontzertu jendetsua, su artifizial ikusgarriak eta klasiko bat den zezen suzkoa iksuteko aukera izan zen.



Alex Ramos eta Gerardo Zarzuelo izan ziren Sorgin Jaietako bakailao txapelketan garaile.



Emakume bikote bakarra aurkeztu zen aurtengo bakailao txapelketan.



**Haur danborradaren hotsak nagusi.**- Igande goizean jendetza bildu zuen ohi bezala haur danborradak. Manuel Lekuonan familia argazkia egin ostean, herriko kaleetan barrena murgildu ziren danborrak eta kupelak gogor astinduz. Honetan parte hartu nahi izan zuten ere Jalguneko hainbat kidek.





**Herriko jai zorientsuak pasa izana espero dugu 1**  
**Errazioak**  
**Ogitartekoak**  
**Plater konbinatuak**  
**Entsaladak**

**Eta ekainetik aurrera eguneko menuak**

Tel.: 943 37 17 42  
 Largonea Kalea, 1  
 20160 Lasarte-Oria

facebook.com/ArkupeTaberna





Haur danborradak familia argazkia egin zuen Manuel Lekuona kultur etxean eta bertan izan zen Boris Nogales Kultura batzorde burua.



Sorgin Jaietako Mus txapelketan Jon Peio Artetxe eta bere aita izan ziren garaile.



Uharteko zantantzarek herriko kaleak girotu zituzten.



Monsters show ikuskizuna eskaini zuen Panta Rhei antzerki taldeak Isla plazan.

**Toka eta bolo txapelketak.**- Toka txapelketan irabazlea izan zen Prudencio Olano, atzetik Francisco Rodriguez eta Juan Luis Yeregui geratu zirelarik. Emakumeetan berriz, Socorro Sarasolak irabazi zuen eta Caridad Pinilla eta Esperanza Garciak bigarren eta hirugarren postuak egin zituzten. Boloetan Gipuzkoako eta herriko txapelketak burutu ziren. Lehenengoan Miguel Arrozpide izan zen garaile eta bigarrenean, herrikoan, Inaxio Otaegi. Emakumeen taldean Charo Galanek irabazi zuen. Txapelketaz gain, toka erakustaldia egin zuten Euskadiko tokalari hoberenek. Haurrek ere bolo jokoa lehen urratsak eman ahal izan zituzten eta asko izan ziren parte hartzera animatu zirenak. Aipagarria da ere Pablo Barrio alkateak toka txapelketan parte hartu zuela antolatzaileek gonbidatuta. Bestalde, antzerki ikuskizunak, musika, zantantzarrak izan ziren festen azken egunean. Gose taldearen kontzertuak jende andana ekarri zuen Okendo plazara.

# M. Berasategi

## Kafeak

Jai zoriontsuak  
pasa izana  
espero dugu !



Beti dago aukera  
kafe on bat hartzeko



### INFUSIOAK

- TE BREAKFAST
- TE TXURIA
- TE BELTZA
- TE GORRIA (Pu-Erh)
- TE BERDEA
- TE EARL-GREY
- TE JAVA
- TE CEYLAN
- TE ZAPOREAREKIN e.a....

### TEINA GABEAK

- MELISA, TILA,
- KAMAMILA, MENTA,
- SAGARRA, ANIXA,
- MAKILGOXO, ROOIBOS,
- e.a....



### KAFE ARABIKOAK

- PARACATU (Brasil)
- TARRAZU (Costa Rica)
- Betiko KOLONBIA

Hipodromo etorbidea 1 • Tel.: 943 361316  
LASARTE-ORIA





Haurrak bolo jokoan eta tokan ibili ziren helduen azalpenak jarraituz.



Jose Antonio Montes Ostadarreko bolo eta toka ataleko arduraduna, toka irabazleak izan ziren Prudencio Olano eta Socorro Sarasolarekin. Alkatea tokan aritu zen duin.

**MERKEALDIAK** **ika**  
 **haur eta gazteentzako jantziak**

3 pommes  
 Bench. **Asko disfrutatu izana espero dugu !**  
 CKS  
 IKKS JUNIOR  
 Levi's

Levis galtzetan eskaintza berezia

Geltoki Kalea 3 · Lasarte-Oria 20160 · Tel.: 943 045978  
[www.ikaarropadenda.com](http://www.ikaarropadenda.com)



Eguerditan ere irekita daukagu!

Ondo pasa izana espero dugu !

Juan XXIII.a plaza  
 Lasarte-Oria








Sorgin Jaietako haur danborrada arratsaldean aritu zen Okendo plazan.



Amalur eskolakoek kontzertua eskaini zuten Okendo plazan. Hauek entzutera jende asko gerturatu zen.



Tamerlayn herriko metal taldearen kontzertua entzuteko aukera izan zen.



Sorgin Jaiako gazteek festei agur esateko Akelarrea berreskuratu zuten.



Jai zoriontsuak igaro izana espero dugu!

# BURUNTZ-AZPI

ARRANTZA ETA EHIZA  
ELKARTEA


**Basaundi bailara 9**  
**Tel.: 943 370685**  
**LASARTE-ORIA**



# Garcia

## AUTOBUSAK

Nafarroa etorbidea 32-2.A  
(Leku Eder etxea)  
Tel.: 943 372737  
20800 ZARAUTZ



Ondo pasa izana espero dugu !

- Edozein eratako bidaiak egiteko zerbitzu aproposak.
- Bestelako zerbitzuak.





Gose taldearen kontzertuak ikusmina sortu zuen eta asko izan ziren Okendora gerturatutako herritarrak.



Amaita Zubiriak Andatza plazan eskaini zuen kantaldia ehunka lagunren aurrean.



Jaietako amaiera emateko ohi bezala tradizio bihurtu diren su artifizialak eta zeren suzkoa izan ziren. Aurten Astondoa pirotekniako suak izan ziren jaurtitakoak.



**SOCIEDAD CULTURAL**  
**UDABERRI**  
**elkartea**  
**DEPORTIVA RECREATIVA**

Andatza plaza z/g, behea  
Tel.: 943 371983  
**LASARTE-ORIA**



**Jaiak primeran  
igaro izana  
espero dugu**



# Fernández

e h u n a k



**Nahi edo  
behar duzun  
huraxe  
aurkituko  
duzu gurean!**



Oso ondo pasa izana espero dugu!

**Kale Nagusia 2 • Tel.: 943 361607 • LASARTE-ORIA**

# ABREU




Ondo pasa izana  
espero dugu!




Geltoki 2 • LASARTE-ORIA  
Tel.: 943 365846

# LIZARRI OPTIKA

Hipodromo etorbidea 8  
(Anbulatoriaren aurrean)  
Tel.: 943 366482  
**LASARTE-ORIA**



Oso ondo pasa izana  
espero dugu!

# Burgor Tools, S.L.

Oso ondo pasa izana espero dugu!

San Marcial plaza 1, behea • Tel.: 943 364070  
Faxa: 943 363333 • burgor@burgor.com







# Giro ederra izan zen

2012ko sanpedroen egitarau oso irekia eta oparoa izan da eta haur, gazte zein helduek ondo pasa dute asteazkenetik igandera bost egunetan luzatutako festetan. Irudi hauetan ikus daiteke adin guztietako herritarrek parte hartu dutela.



Gaztetxoek nikiak margotzeko ohiturari eutsi diote.



San Pedroetako mahai joko txapelketetako irabazleak Biat Bat elkartearen kanpo aldean.



Sorgin dantzako buruko zapiak eta kapeluak janzteko laguntza behar izaten dute.



Adin guztietako herritarrek bildu ziren Sorgin jaietako txupina ikustera.



Koadrilen arteko futbol, saskibalo eta boleibol txapelketako finalak jokatu ziren ostegunean Loidibarrango kiroldegian.



**ARRIESKALLETA  
ELKARTEA**

San Pedro jaiak edenki igaro  
izana espero dugu!

Kale Nagusia 10 behea  
20160 Lasarte-Oria  
Tel.: 943-249305






**Jai alaiak pasa izana espero dugu !**

*Alustiza Autobusak*  
*Alustiza Bidaiak, S.L.*

Palazio etxea, Laurgain auzoa • AIA  
Tel.: 943 132893 / 830808  
Mobila: 656 782999





Villafranca del Penedesko Falcons taldeak hainbat eratako gizadordreak egin zituen ostegun arratsaldean. A.RAMOS



Kataluniakoek Castells-a ikusi eta berea egin zuen bikote honek.



Atsopakarren jartzen den zezen plazako hesia eta gradak jendez bete dira zezenen aurreko balentriak ikusteko.



Ostegun iluntzean irudi politak ikusi ziren Okendon apar festaren ondorioz.



**Iturgintza Urbasa**

**Iturgintza  
Berogailuak  
Energia berriztagarriak  
Gasa**

Oso ondo pasa izana espero dugu!

Txartel Kalea 17 4.B • Lasarte-Oria  
Tel.: 647 821364 • infourbasa@gmail.com





**Taberna**

OSO ONDO PASA IZANA  
ESPERO DUGU !

Geltoki kalea 6 • Tel.: 943 361151  
LASARTE-ORIA

**Difrenauto**



Herriko jai zoriontsuak  
pasa izana espero dugu !

Tel.: 943 37 01 49  
Fax: 943 36 66 59  
taller@difrenauto.com  
www.difrenauto.com

Oria Etorbidea 8 - 10 pab. 15  
20160 LASARTE-ORIA (Gipuzkoa)



**adats**

ile-apaindegia

Ondo ibili izana  
espero dugu !



Geltoki kalea 3  
Mobila: 600 523988  
LASARTE-ORIA

**GURE ETXEA  
TABERNA**

Oso ondo  
pasa izana  
espero dugu !



**Goizeko 6-retan  
irekitzen dugu**

**Gosariak, pintxoak,..**

**Nagusia 14 • Lasarte-Oria  
Tel.: 943 374244**





Amalur-eko lagunek txarangarekin alaitu zituzten herriko kaleak.



A. RAMOS

Aurten ere Okendoko garajejan bazkari ederrak prestatu dituzte.



Barraketan haurrek eta ez hain gaztetxoek ederki gozatu dute.



Milaka opari eman dituzte Brigidatarren plazan eta Dorre plazan izan ziren joko postuetan.



**San Pedro jai zoriontsuak pasa izana espero dugu !**



**Saustatxo**  
**Kultur**  
**Elkartea**



Uzturre plaza 8 • Tel.: 943 364942 • 20160 LASARTE-ORIA

*Goizeko Sak arte urekiball!*



**Herriko jai zoriontsuak  
pasa izana espero dugu !**

# ABEND

## KAFE-ANTZOKIA

**EGONEKO MENTUA**  
**DANTZA**  
**BOKATAK**  
**KONTZERTUAK**

\*\*\*\*\*  
**Pablo Mutiozabal 5 • Tel.: 943 372089**  
**LASARTE-ORIA**



## Zorion agurrak



**Udane**

Zorionak eta best muxu handi etxeko printzesari. Amona, izeba eta osabaren partetik.



**Irati**

Zorionak marisorgin!! Zazpi muxu pottolo ama, Jesus eta familiaren partetik



**Maite eta Jesus**

Zorionak zuen urrezko ezteietan. Horrela jarrai dezazuela. Muxu asko familiaren partetik.

## Farmazia Goardiak

**EGUNEKOAK: 09:00-22:00**

**Astearte, 3**  
Rodriguez, Nagusia 42 atzea 943 361774

**Asteazkena, 4**  
Gil, Kale Nagusia 24 943 361529

**Osteguna, 5**  
Acha-Orbea, Hipodromo et. 6 943 363549

**Ostirala, 6**  
Urbistondo, San Frantzisko 1 943 366567

**Larunbata, 7**  
Orue, Jaizkibel plaza 2 943 362652

**Igandea, 8**  
Orue, Jaizkibel plaza 2 943 362652

**Astelehena, 9**  
Orue, Jaizkibel plaza 2 943 362652

**GAUEKOAK: 22:00-09:00, egunero** Chucla, Kardaberaz 48 Hernani, Tel.: 943 551793

## Herritarren txokoa

### Galdutako txaketa beltza

Sorgin dantzako azken entseguaren ondoren, txaketa beltz bat aurkitu zen Landaberri BHIko patioan.

Ttakun kultur elkarteko bulegora hurbildu behar da jabea hau eskuratzeko.

### Udako ordutegia kiroldegian

Lasarte-Oriako Kirol Zerbitzuak jakin arazten du, uztailaren 1etik aurrera udako ordutegia izango dela indarrean.

Kiroldegia astelehenetik ostiralera 7:00etatik 13:00etara eta 17:00etatik 22:00etara egongo da irekia, larunbatetan 9:00etatik 13:00etara eta igandetan itxita egongo da.

Kirol Gunea, berriz, astelehenetik

ostiralera 10:00etatik 12:30era eta 17:00etatik 21:00etara irekiko ditu ateak, larunbatetan 9:00etatik 13:00etara eta igandetan itxita egongo da.

### Galdutako gauzak

Udaltzainen bulegoan gauza hauek daude jasota, betaurreko graduatuak eta eguzkitako betaurrekoak.

Gauza hauen jabeak direla egiaztatzen duten herritarrek, hilabeteko epean jaso behar dituzte. Horietaoren bat ikuskatzeko interesaturik dauden pertsona guztiei eskatzen zaie Udaltzainen Bulegora hurbil daitezela, 09:00etatik 13:00etara.

### Zuen oharrak jarri, kexak adierazi edo eskutitzak argitaratzeko:

Geltoki kalea, 4 943 366858 txintxarri@txintxarri.info

### Txakur arriskutsuak Zabaletan

Azken egunetan auzoan txakur batzuek eragindako gertaera tamalgarrien aurrean bere kezka eta haserre azaldu nahi du Zabaleta Auzolan auzo elkar-teak. Beste behin ere txakur-jabearen axolagabekeriak kalte larriak eragin dizkio herritar bati eta beste txakur bati.

Onartezina iruditzen zaigun jokaera horren aurrean, arduraz jokatzeko, lotu gabe eta zainketarik gabe gehiagotan ez utziz eskatzen die txakur-jabeei.

Era berean, txakur-erasoren bat jasandako herritar guztiei jabeari salaketa egiteko aholkua luzatu nahi die eta Udalari, indarrean dagoen araudia beteaztea.

### TXINTXARRIren hurrengo zenbakia uztailaren 9an argitaratuko dugu

Herriko jaiak direla eta, TXINTXARRI-k zenbaki berezi hau argitaratu du San Pedro jaietako egun bakoitzeko argazki bilduma txikiarekin.

Irudi eta bideo gehiago ikusi nahiez gero, txintxarri.info web orrialdeko San Pedro jaietako berezian aurkitu ditzakezue guztiak.

Era berean, paperezko TXINTXARRI-ren hurrengo zenbakia uztailaren 9an, astelehenean, argitaratuko dugula jakitera ematen dugu. Zenbaki hau arrunta izango da.



**Kale Nagusia 39**  
**Tel.: 943 372668**  
**Faxa: 943 370737**



**NAROA**  
**PATXI LARRAÑAGA**  
**ANA IPARRAGUIRRE**

**Herriko jai zoriontsuak**  
**pasa izana espero dugu!**



**SAN PEDRO JAI ZORIONTSUAK**  
**IGARO IZANA ESPERO DUGU!**

**INTZA**  
**ELKARTEA**



**Sagardotegi kalea • LASARTE-ORIA Tel.: 943 361534**



— Agenda —

Osteguna 05, Okendo plazan, 22:00etan



Harremanak zahartzaroan

Udako zine zikloari hasiera emango zaio, "Gianni y sus mujeres" filmarekin. Okendo zinema taldeari esker uztaileko bi egunetan zinea eskainiko da. Eguraldi txarra egingo balu, emanaldia Loidi-Barrengo pilotalekuan izango litzateke. Ostegun honetako filmean, Gianni-ren istoria ezagutuko dute, Jubilatua dago, baina bere emazte, alaba eta bizilagunaren enkarguak eta etxeko konponketak egin behar dizkiei. Alfonso bere lagunak harreman sexual ugari ditu eta Giannik neska laguna behar duela erabakitzen du. Doan. Gaztelaniaz.

tailerra egingo dute. Materialak birziklatuz egin daitezkeen gauzak ikasiko dituzte.

Jaiak

**ORIAKO AUZOAK**  
**Astelehena 16**

Karmengo amaren jaiak ospatuko dituzte oriatarrek.

**ERDIALDEA**

**Osteguna 26, eguerdia**

Santa Ana eguneko ospakizunak egingo dira. Brigitarren plazan luntxa eta Santa Ana karkaban dantza egingo da.

Azoka

**OKENDO PLAZA**  
**Igandea 22**

Santa Ana egunaren ospakizunen barruan, artisau azoka egingo da.

Lasarte-Oria

Zinea

**OKENDO PLAZA**

**Osteguna 19, 22:00etan**

Udako Zine zikloaren barruan, "Extraterrestre" filma eskainiko dute, Okendo zinema taldearen eskutik. Gaztelaniaz.

Antzerkia

**OKENDO PLAZA**

**Ostirala 13, 12:00etan**

"Mr. Frack" haurrentzako kale antzer-

kia eskainiko dute.

**Ostirala 20, 22:00etan**

"Carbon Club" kale antzerkia.

**Osteguna 26, 22:00etan**

Urtean zehar herrian gertatu denaren laburpena modu ironiko eta komikoan Santa Ana eguneko parodian.

Ikastaroa

**ORIAKO PILOTALEKUAN**

**Larunbata 7, 10:00etan**

8 eta 14 urte bitarteko gaztetxoentzako tailerra egingo dute. Landuko den gaia baratza izango da.

**ZUMABURU ALDEA**

**Larunbata 14, 10:00etan**

8 eta 14 urte bitarteko gaztetxoentzako tailerra egingo dute. Ehunak era ezberdinetan nola apaindu ikasiko dute.

**SASOETA ALDEA**

**Larunbata 21, 10:00etan**

8 eta 14 urte bitarteko gaztetxoentzako tailerra egingo dute. Malabareak egingen ikasiko dute.

**OKENDO PLAZA**

**Larunbata 28, 10:00etan**

8 eta 14 urte bitarteko gaztetxoentzat

Bestelakoak

**OKENDO PLAZA**

**16:00etatik 20:00etara**

Herriko Ostalarien elkarteak antolatuta, mus festa egingo da. Lasarteko lehen Mus finala jokatu eta mus azkarreko txapelketa izango dira. Sariak, 2 arkume, 4 txuleta, 2 oilasko, 2 langostino kutxa eta cava botila. Izena emateko 10 euro bikoteko.

# JAI ZORIONTSUAK PASA IZANA ESPERO DUGU

ESKERRIK ASKO AURTEN PARTE HARTU DUZUEN GUZTIOI  
ETA HURRENGO URTERARTE

Txiki eta helduen txupinazoa ikusgai [www.lasarte-oria.org](http://www.lasarte-oria.org)



**Lasarte-Oriako Udala**  
[www.lasarte-oria.org](http://www.lasarte-oria.org)

# txintxarri

Jaietako argazki eta bideo guztiak, eskuragarri [txintxarri.info](http://txintxarri.info)

**Ttakun** OSO ONDO PASA IZANA ESPERO DUGU



# LUIS CAR

## autobusak

Oso ondo pasa izana espero dugu!



- Españiako eta nazioarteko garraio-zerbitzuak.
- Enpresentzako, ikastetxeentzako...zerbitzuak.
- 15 plazako mikrobusak.
- 55 plazako autokarrak.
- Elbarrientzat behar bezala prestatutako autokarrak.

Uzturre plaza 1 Tel./faxes:943366316 Mobila: 629461897 LASARTE-ORIA

# Maitete

# B ETELU



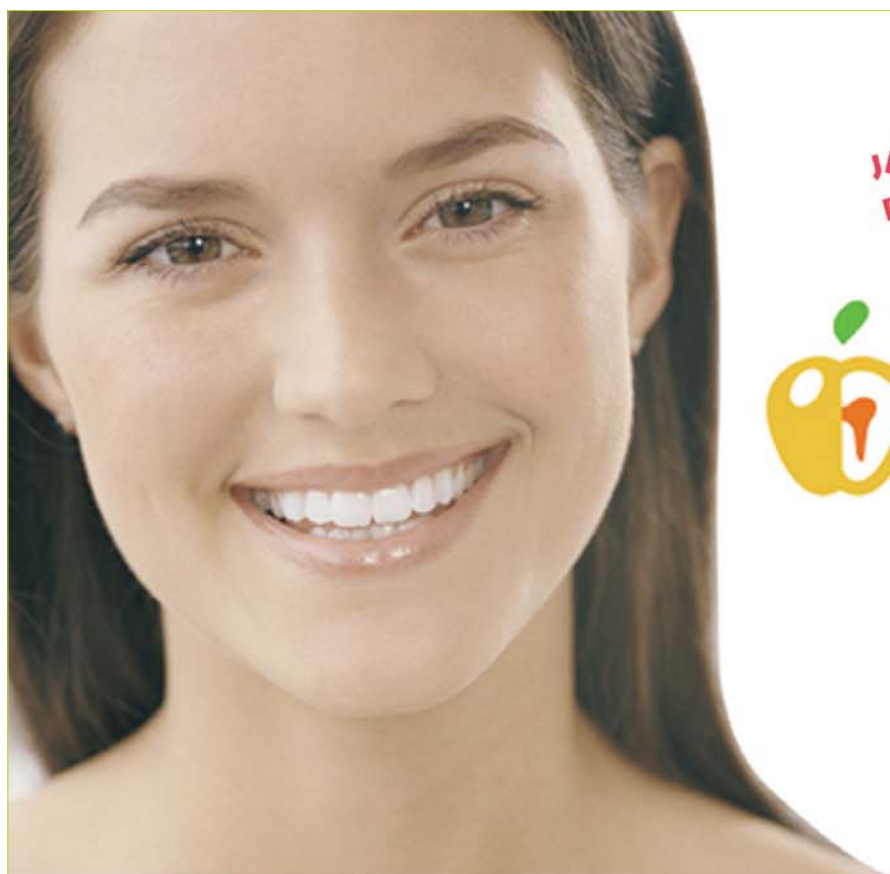
Herriko jai zoriontsuak pasa izana espero dugu !



- B** Gestoria
- B** Aholkularitza
- B** Inmobiliaria zerbitzuak
- B** Aseguruak
- B** Etxebizitzen administrazioa

Aralar plaza 4 behea • Lasarte-Oria  
Tel.: 943 364886 • Faxes: 943 372117










JAIETAN ONDO PASA IZANA  
ESPERO DUGU!



 Aldaz Hertz Klinikak tratamendu aurreratuenetan aplikatutako punta puntako teknologia eskaintzen dizu

-  inplanteak eta hortz fijoak egun batean
-  ia batere erasotzailea ez den ordenagailuz bideratutako kirurgia, punturik erabili gabe
-  "invisalign" ortodontzi ikusezina
-  pazientearen irribarrea sesio batean aldatzen duten karilla estetikoak
-  interesik gabeko finantziazioa 12 hilabete arte

RPS 25/06

Deitu gure zerbitzua ezagutzeko

**943 366 377**

Ola kalea, 10 San Bartolome, 22  
Lasarte-Oria 20160 Elgoibar 20870

[www.dentalaldaz.com](http://www.dentalaldaz.com)

